

Київський університет імені Бориса Грінченка
Кафедра германської філології

“ЗАТВЕРДЖУЮ”

Проректор з науково-методичної та навчальної роботи

“ 22 ” 2016 року

Б. Жильцов



РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

“ПРАКТИЧНА ГРАМАТИКА (НІМЕЦЬКА МОВА)” 1 курс

спеціальність: 0.35 Філологія

спеціалізація: 035.04 Германські мови та літератури (переклад включно)

освітня програма: Мова і література (німецька)

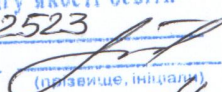
Освітній рівень: перший (бакалаврський)

Інститут філології

2016 – 2017

КИЇВСЬКИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ІМЕНІ БОРИСА ГРІНЧЕНКА
Ідентифікаційний код 02136554
Начальник відділу
моніторингу якості освіти

Програма № 2523

(підпис)  (прізвище, ініціали)

« » 20 16 р.

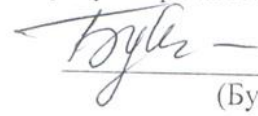
Робоча програма **“Практична граматика (німецька мова)”** для студентів за освітньою програмою: Мова і література (німецька)
2016 року – 14с.

Розробники: Ільчук Ольга Андріївна, старший викладач кафедри германської філології

Робоча програма затверджена на засіданні кафедри германської філології

Протокол від “21” вересня 2016 року № 2


Завідувач кафедри германської філології



(Буніятова І.Р.)

Структура програми типова.
Години відповідають навчальному плану.

Заступник директора Інституту філології
з науково-методичної та навчальної роботи



(Заяць Л.І.)

ЗМІСТ

I.	Пояснювальна записка	4
II.	Структура програми навчальної дисципліни	5
	2.1. Опис навчальної дисципліни	5
	2.2. Тематичний план навчальної дисципліни	5
III.	Програма навчальної дисципліни	6
IV.	Плани практичних занять	7
V.	Навчально-методична карта дисципліни	10
VI.	Завдання для самостійної роботи студентів	11
VII.	Система поточного та підсумкового контролю	12
VIII.	Методи навчання	12
IX.	Методичне забезпечення курсу	12
X.	Рекомендована література	12

І. ПОЯСНЮВАЛЬНА ЗАПИСКА

Робоча навчальна програма з дисципліни “Практична граматики (німецька мова)” є нормативним документом Київського університету імені Бориса Грінченка, який розроблено на основі освітньо-професійної програми підготовки студентів відповідно до навчального плану для денної форми навчання.

Програма визначає обсяги знань, які повинен опанувати студент відповідно до вимог освітньо-кваліфікаційної характеристики алгоритму вивчення навчального матеріалу дисципліни „Практична граматики”, необхідне методичне забезпечення, складові та технологію оцінювання навчальних досягнень студентів.

Метою вивчення дисципліни є практичне оволодіння системою німецької мови, зокрема розвиток вмінь студентів використовувати широкий обсяг граматичних структур в усному та писемному мовленні з урахуванням комунікативної ситуації, що є необхідною передумовою для формування у студентів вмінь та навичок вільного володіння всіма видами мовленнєвої діяльності, формування у студентів лінгвістичної та комунікативної компетенції.

Навчання німецької мови у даному курсі переслідує комплексну реалізацію практичної, виховної та розвиваючої мети. Практична мета курсу – формування у студентів вмінь та навичок використання граматичних структур та граматичних правил в усній та писемній комунікації.

Основними завданнями вивчення дисципліни є:

- ознайомлення студентів з особливостями морфологічної будови німецької мови;
- ознайомлення студентів з особливостями синтаксичної будови німецької мови;
- формування вміння правильного використання граматичних правил та утворення граматичних структур.

Виховна мета курсу - формування гуманістичного, демократичного та загальнокультурного світогляду, виховання поваги до загальнолюдських цінностей.

Розвиваюча мета дисципліни - розширення філологічного кругозору та навчального досвіду студентів, розвиток їх логічного мислення, уміння самостійно працювати з літературою, розвиток навичок аналітичного мислення.

Завершивши вивчення курсу, студент повинен вміти:

- подавати граматичні правила та наводити приклади до них;
- правильно застосовувати граматичні правила у мовленні;
- подавати основні відомості про частини мови у німецькій мові;
- описувати будову та порядок слів у простому реченні та різних типах підрядних речень німецької мови.

II. СТРУКТУРА ПРОГРАМИ НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
2.1. ОПИС ПРЕДМЕТА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
“ПРАКТИЧНА ГРАМАТИКА (НІМЕЦЬКА МОВА)”

Курс	Спеціальність, освітній рівень	Характеристика навчального курсу
Кількість кредитів, відповідних ECTS: 2	Спеціальність: 0.35 Філологія	Нормативна Рік підготовки: 1, II семестр
Загальна кількість годин: 60 год.	Спеціалізація: 035.04 Германські мови та літератури (переклад включно)	Кількість годин:
Тижневих годин: 2	Освітня програма: Мова і література (німецька)	<ul style="list-style-type: none"> • практичних - 36 • самостійна робота - 20 • модульний контроль - 4
	Освітній рівень: перший (бакалаврський)	

2.2. ТЕМАТИЧНИЙ ПЛАН НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
“ПРАКТИЧНА ГРАМАТИКА (НІМЕЦЬКА МОВА)”

№	Назви тем	Кількість годин					
		Разом	Аудиторних	Практичних	Самостійна робота	Модульний контроль	
II семестр							
Модуль I. Морфологія.							
1.	Артикль. Форми та вживання у німецькій мові.	3	2	2	1		
2.	Іменник. Відміни іменників. Рід іменників. Множина іменників.	4	2	2	2		
3.	Займенник. Види та відмінювання займенників.	3	2	2	1		
4.	Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.	3	2	2	1		
5.	Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.	4	2	2	2		
6.	Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.	3	2	2	1		
7.	Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.	3	2	2	1		
8.	Числівник. Прислівник.	3	2	2	1		
	МКР № 1	2				2	
	Усього	28	16	16	10	2	
Модуль II. Морфологія та синтаксис.							

1.	Дієслово. Часові форми. Види дієслів у німецькій мові.	3	2	2	1		
2.	Номінальні форми дієслова. Інфінітив. Дієприкметник.	3	2	2	1		
3.	Номінальні форми дієслова. Пасивний стан дієслова.	3	2	2	1		
4.	Пасивний стан дієслова.	3	2	2	1		
5.	Просте речення. Складносурядне речення. Порядок слів та вживання у німецькій мові.	3	2	2	1		
6.	Складнопідрядне речення. Підрядне речення часу та причини.	3	2	2	1		
7.	Складнопідрядне речення. Підрядне речення умови, допустове, наслідку.	3	2	2	1		
8.	Складнопідрядне речення. Підрядне речення мети, способу дії, з'ясувальне.	3	2	2	1		
9.	Складнопідрядне речення. Підрядне речення відносно. Різні типи підрядних речень.	3	2	2	1		
10.	Умовний спосіб дієслова.	3	2	2	1		
	МКР № 2	2				2	
	Усього	32	20	20	10	2	
	Усього за семестр	60	36	36	20	4	

III. ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

Морфологія. Артикль. Означений, неозначений артикль, відсутність артикля. Форми артикля. Вживання означеного, неозначеного артиклю, відсутність артиклю у німецькій мові. Іменник. Сильна, слабка, змішана відміни іменників. Визначення роду іменника за семантикою та формою. Типи утворення множини іменників. Займенник. Особові, присвійні, зворотний, вказівні, відносні, питальні та неозначені займенники. Відмінювання займенників. Прикметник. Сильна, слабка та змішана відміни прикметника. Ступені порівняння прикметників. Прикметник/дієприкметник як іменник. Прийменник. Прийменники, які вживаються зі знахідним відмінком. Прийменники, які вживаються з давальним відмінком. Прийменники, які вживаються з родовим відмінком. Прийменники, які вживаються зі знахідним відмінком. Прийменники, які вживаються з давальним відмінком. Прийменники, які вживаються з родовим відмінком. Прийменники з подвійним керуванням. Прийменники часу, місця, способу дії, причини. Вживання прийменників у німецькій мові. Числівник. Кількісні, порядкові та дробові числівники. Прислівник. Прислівники місця, часу, причини, способу дії.

Синтаксис. Дієслово. Часові форми. Види дієслів у німецькій мові. Номінальні форми дієслова. Інфінітив. Інфінітив з часткою zu. Інфінітивні конструкції. Дієприкметник теперішнього та минулого часу. Пасивний стан дієслова. Пасив процесу та стану. Просте речення. Порядок слів у простому реченні. Складносурядне речення. Порядок слів та вживання у німецькій мові. Складнопідрядне речення. Підрядне речення часу. Підрядне речення причини. Підрядне речення умови. Підрядне речення допустове. Підрядне речення наслідку. Підрядне речення мети. Підрядне речення способу дії. Підрядне речення з'ясувальне. Підрядне речення відносно.

IV. ПЛАНИ ПРАКТИЧНИХ ЗАНЯТЬ

Модуль 1. Морфологія

Практичне заняття №1 (2 год.)

Тема: Артикль. Форми та вживання у німецькій мові.

Artikel. Formen und Gebrauch im Deutschen.

План

1. Форми артикля. Formen des Artikels.
2. Означений, неозначений та нульовий артикль. Der bestimmte, der unbestimmte und der Nullartikel.

Практичне заняття №2 (2 год.)

Тема: Іменник. Відміни іменника. Рід іменників. Множина іменників.

Deklinationen des Substantivs. Das Geschlecht der Substantive. Pluralbildung der Substantive.

План

1. Рід іменника. Genus.
2. Типи множини. Pluraltypen.
3. Відмінки та відмінювання іменника. Kasus. Deklination.

Практичне заняття №3 (2 год.)

Тема: Займенник. Види та відмінювання займенників.

Pronomen. Typen und Deklinieren der Pronomen.

План

1. Особові займенники. Personalpronomen. Присвійні займенники. Possessivpronomen.
2. Вказівні займенники. Demonstrativpronomen. Зворотний займенник. Reflexivpronomen.
3. Неозначені займенники. Unbestimmte Pronomen. Відносні займенники. Relativpronomen.
4. Питальні займенники. Fragepronomen.

Практичне заняття №4 (2 год.)

Тема: Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.

Adjektiv. Deklinationen der Adjektive. Komparation der Adjektive im Deutschen.

План

1. Відміни прикметника. Die Deklinationen des Adjektivs.
2. Слабка відміна. Schwache Deklination.
3. Сильна та змішана відміна. Starke und gemischte Deklination.

Практичне заняття №5 (2 год.)

Тема: Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.

Adjektiv. Deklinationen der Adjektive. Komparation der Adjektive im Deutschen.

План

1. Відміни прикметника. Die Deklinationen des Adjektivs.
2. Ступені порівняння прикметника. Komparation.
3. Прикметник/дієприкметник як іменник. Adjektive/Partizipien als Nomen.

Практичне заняття № 6 (2 год.)

Тема: Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.

Präpositionen. Typen und Gebrauch im Deutschen.

План

1. Прийменники, які вживаються зі знахідним відмінком. Präpositionen mit dem Akkusativ.
2. Прийменники, які вживаються з давальним відмінком. Präpositionen mit dem Dativ.
3. Прийменники, які вживаються з родовим відмінком. Präpositionen mit dem Genetiv.

Практичне заняття № 7 (2 год.)

Тема: Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.

Präpositionen. Typen und Gebrauch im Deutschen.

План

1. Прийменники, які мають подвійне керування: вживаються зі знахідним або давальним відмінком. Wechselpräpositionen.
2. Прийменники часу, місця, способу дії, причини. Lokale, temporale, modale und kausale Präpositionen.

Практичне заняття № 8 (2 год.)

Тема: Числівник. Прислівник. Види та вживання у німецькій мові.

Numeralien. Adverbien. Typen und Gebrauch im Deutschen.

План

1. Кількісні, порядкові та дробові числівники. Kardinalzahlen. Ordinalzahlen. Bruchzahlen.
2. Прислівники місця. Lokaladverbien. Прислівники часу. Temporaladverbien.
3. Прислівники причини. Kausaladverbien. Прислівники способу дії. Modaladverbien.

Модуль 2. Синтаксис**Практичне заняття №9 (2 год.)**

Тема: Дієслово. Часові форми. Види дієслів у німецькій мові.

Verb. Tempora. Verschiedene Typen der Verben im Deutschen.

План

1. Часові форми дієслова. Tempora.
2. Теперішній час. Präsens.
3. Минулі часи. Vergangenheitsformen: Imperfekt, Perfekt, Plusquamperfekt.
4. Майбутній час. Futur.
5. Види дієслів. Typen der Verben im Deutschen.

Практичне заняття №10 (2 год.)

Тема: Номінальні форми дієслова. Інфінітив. Дієприкметник.

Nominalformen des Verbs. Der Infinitiv. Das Partizip.

План

1. Інфінітив з часткою zu та без. Infinitiv mit und ohne zu.
2. Дієприкметник теперішнього часу. Partizip I.
3. Дієприкметник минулого часу. Partizip II.

Практичне заняття №11 (2 год.)

Тема: Номінальні форми дієслова. Пасивний стан дієслова.

Nominalformen des Verbs. Das Passiv.

План

1. Інфінітивні конструкції. Infinitivkonstruktionen.
2. Дієприкметник теперішнього та минулого часу. Partizip I. Partizip II.
3. Пасив процесу. Vorgangspassiv.

Практичне заняття №12 (2 год.)

Тема: Пасивний стан дієслова. Das Passiv.

План

1. Пасив процесу. Vorgangspassiv.
2. Пасив з модальним дієсловом. Passiv mit dem Modalverb.
3. Пасив результату. Zustandspassiv.

Практичне заняття №13 (2 год.)

Тема: Просте речення. Складносурядне речення. Порядок слів та вживання у німецькій мові. Der einfache Satz. Die Satzreihe. Wortfolge und Verwendung in der deutschen Sprache.

План

1. Порядок слів у простому реченні. Wortfolge im einfachen Satz.
2. Складносурядне речення. Сполучники сурядності. Satzreihe. Konjunktionen.

Практичне заняття №14 (2 год.)

Тема: Складнопідрядне речення. Підрядне речення часу, причини. Satzgefüge. Temporalsatz. Kausalsatz.

План

1. Підрядне речення часу. Satzgefüge. Temporalsatz.
2. Підрядне речення причини. Satzgefüge. Kausalsatz.

Практичне заняття №15 (2 год.)

Тема: Складнопідрядне речення. Підрядне речення умови, допустове, наслідку. Satzgefüge. Bedingungsatz. Konzessivsatz. Konsekutivsatz.

План

1. Підрядне речення умови. Satzgefüge. Bedingungsatz.
2. Підрядне речення допустове. Satzgefüge. Konzessivsatz.
3. Підрядне речення наслідку. Satzgefüge. Konsekutivsatz.

Практичне заняття №16 (2 год.)

Тема: Складнопідрядне речення. Підрядне речення мети, способу дії, з'ясувальне. Satzgefüge. Finalsatz. Modalsatz. Objektsatz.

План

1. Підрядне речення мети. Satzgefüge. Finalsatz.
2. Підрядне речення способу дії. Satzgefüge. Modalsatz.
3. Підрядне речення з'ясувальне. Objektsatz.

Практичне заняття №17 (2 год.)

Тема: Складнопідрядне речення. Підрядне речення відносно. Різні типи підрядних речень. Satzgefüge. Relativsatz. Verschiedene Nebensatztypen.

План

1. Підрядне речення відносно. Relativsatz.
2. Різні типи підрядних речень. Verschiedene Nebensatztypen.

Практичне заняття №18 (2 год.)

Тема: Умовний спосіб дієслова. Der Konjunktiv.

План

1. Умовний спосіб дієслова першої сфери використання. Der Konjunktiv I.
2. Умовний спосіб дієслова другої сфери використання. Der Konjunktiv II.

**V. НАВЧАЛЬНО-МЕТОДИЧНА КАРТА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
“ПРАКТИЧНА ГРАМАТИКА (НІМЕЦЬКА МОВА)”**

II семестр

Разом - 60 год., практичні - 36 год., самостійна робота - 20 год., модульний контроль – 4 год.

Модулі	Модуль 1	Модуль 2
Назви модулів	Морфологія	Синтаксис
Заняття	Практичні заняття №1-8	Практичні заняття №9-18
Кількість балів за модуль	163 бали	195 бали
Кількість балів за відвідування занять	8 балів	10 балів
Кількість балів за роботу на практичних	10x8 балів	10x10 балів
Кількість балів за самостійну (домашню) роботу	5x10 балів	5x12 балів
Кількість балів за модульний контроль	МКР №1 25 балів	МКР №2 25 балів
Усього балів	358 балів	

VI. ЗАВДАННЯ ДЛЯ САМОСТІЙНОЇ РОБОТИ СТУДЕНТІВ

Самостійна робота передбачає виконання практичних завдань та вивчення глосарію граматичних термінів.

КАРТА САМОСТІЙНОЇ РОБОТИ СТУДЕНТА

Змістовий модуль та теми курсу	академічний контроль	бали
Модуль 1. Морфологія		
1. Артикль. Форми та вживання у німецькій мові.	практичне заняття	5
2. Іменник. Відміни іменників. Рід іменників. Множина іменників.	практичне заняття	5
3. Займенник. Види та відмінювання займенників.	практичне заняття	5
4. Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.	практичне заняття	5
5. Прикметник. Відмінювання прикметників. Ступені порівняння прикметників.	практичне заняття	5
6. Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.	практичне заняття	5
7. Прийменник. Види та вживання у німецькій мові.	практичне заняття	5
8. Числівник. Прислівник.	практичне заняття	5
Вивчення глосарію граматичних термінів.		10
Усього балів		50 балів
Модуль 2. Синтаксис.		
9. Дієслово. Часові форми. Види дієслів у німецькій мові.	практичне заняття	5
10. Номінальні форми дієслова. Інфінітив. Дієприкметник.	практичне заняття	5
11. Номінальні форми дієслова. Пасивний стан дієслова.	практичне заняття	5
12. Пасивний стан дієслова.	практичне заняття	5
13. Просте речення. Складносурядне речення. Порядок слів та вживання у німецькій мові.	практичне заняття	5
14. Складнопідрядне речення. Підрядне речення часу та причини.	практичне заняття	5
15. Складнопідрядне речення. Підрядне речення умови, допустове, наслідку.	практичне заняття	5
16. Складнопідрядне речення. Підрядне речення мети, способу дії, з'ясувальне.	практичне заняття	5
17. Складнопідрядне речення. Підрядне речення відносне. Різні типи підрядних речень.	практичне заняття	5
18. Умовний спосіб дієслова.	практичне заняття	5
Вивчення глосарію граматичних термінів.		10
Усього балів		60 балів
Разом		110 балів

**VII. СИСТЕМА ПОТОЧНОГО І ПІДСУМКОВОГО КОНТРОЛЮ ЗНАНЬ СТУДЕНТІВ
РОЗРАХУНОК РЕЙТИНГОВИХ БАЛІВ РОБОТИ ЗА ВИДАМИ ПОТОЧНОГО
(МОДУЛЬНОГО) КОНТРОЛЮ**

II семестр

	Вид діяльності	Кількість балів за одиницю	Кількість одиниць до розрахунку	Всього
1.	Відвідування практичних занять	1	18	18
2.	Робота на практичному занятті	10	18	180
3.	Виконання завдання з самостійної (домашньої) роботи	5	22	110
4.	Проміжний модульний контроль	25	2	50
	Максимальна кількість балів			358
	Коефіцієнт розрахунку рейтингових балів			3.58

РОЗРАХУНОК РЕЙТИНГОВИХ БАЛІВ ЗА ECTS

Відсотки підсумкової оцінки	Оцінка за національною шкалою	Оцінка за шкалою ECTS
90-100	Відмінно	A
82-89	Добре	B
75-81		C
67-74	Задовільно	D
60-66		E
35-59	Незадовільно	FX
1-34		F

VIII. МЕТОДИ НАВЧАННЯ

- пояснення;
- робота з підручником;
- робота з ЕНК;
- виконання практичних завдань.

IX. МЕТОДИЧНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ КУРСУ

- робоча навчальна програма;
- підручники та посібники;
- матеріали ЕНК.

X. РЕКОМЕНДОВАНА ЛІТЕРАТУРА

10.1. ОСНОВНА ЛІТЕРАТУРА

1. M. Reimann. Grundstufen-Grammatik für Deutsch als Fremdsprache: Erklärungen und Übungen (Grundstufen-Grammatik für Deutsch als Fremdsprache, Band 1). – Hueber Verlag, 2010. -240S.
2. Renate Luscher. Übungsgrammatik für Anfänger: Lehr- und Übungsbuch. – Hueber Verlag, 2013. -320S.
3. Susanne Geiger, Dr. Sabine Dinsel. Großes Übungsbuch Grammatik. – Hueber Verlag, 2013. - 296S.

4. Євгененко Д.А. Практична грамати́ка німецької мови: Навчальний посібник. - Вінниця: Нова книга, 2002. - 456с.
5. Камянова Т. Deutsch. Учебник немецкого языка. – М.: Славянский дом книги, - 2003.

10.2. ДОДАТКОВА ЛІТЕРАТУРА

1. Паремская Д.А. Практическая грамматика немецкого языка. – М.: Высшая школа, 2003.
2. Monika Reimann. Kurzgrammatik Deutsch. – Hueber Verlag, 2012. -128S.
3. Michaela Perlmann-Balme, Axel Hering, Magdalena Matussek. Übungsgrammatik für die Mittelstufe DaF – München.: Max Hueber Verlag, 2008.
4. Hilke Dreyer, Richard Schmitt. Lehr- und Übungsbuch der deutschen Grammatik. – München.: Max Hueber Verlag, 2006. – S.359.

10.3. ІНТЕРНЕТ-ДЖЕРЕЛА

1. <http://www.deutsch-uni.com.ru/gram/grammatik.php>
2. <http://www.canoo.net/services/OnlineGrammar/Wort/Ueberblick/index.html?lang=de>
3. <http://www.canoo.net/services/OnlineGrammar/Satz/Ueberblick/index.html?MenuId=Sentence00>
4. <http://www.udoklinger.de/Deutsch/Grammatik/inhalt.htm>
5. <http://online-lernen.levrai.de/index.htm>
6. <http://www.deutschfoerdern.de/kategorie/%C3%BCbungen-und-tests-f%C3%BCr-deutsch-als-muttersprache-oder-fremdsprache/grammatik>
7. <http://deutsch.lingolia.com/de/grammatik>

Робоча навчальна програма**“ПРАКТИЧНА ГРАМАТИКА (НІМЕЦЬКА МОВА)” 1 курс**

Укладач: Ільчук Ольга Андріївна, старший викладач кафедри германської філології Інституту філології Київського університету імені Бориса Грінченка